

國立清華大學 命題紙

98 學年度 台灣研究教師在職進修碩士學位班 甲、乙、丙組 入學考試

科目 英文 科目代碼 0403、0503 共 3 頁第 1 頁 \*請在【答案卷】內作答

**Section I. Vocabulary (40%)**

In questions 1-10, each sentence has an underlined word or phrase. Below each sentence are four other words or phrases, marked A, B, C, and D. You are to choose one word or phrase that best keeps the meaning of the original sentence if it is substituted for the underlined word or phrase.

Example: Passenger ships and aircraft are often equipped with ship-to-shore or air-to-land radio telephones.

- A. highways
- B. railroads
- C. planes
- D. sailboats

Answer: C

1. As we indicated, Boas' attack nearly demolished the theory of classic evolution.
  - A. demonstrated
  - B. diminished
  - C. destroyed
  - D. developed
2. People usually prefer to spend less rather than more time in work, so they try to use their labor efficiently.
  - A. electively
  - B. elusively
  - C. effortlessly
  - D. effectively
3. In 1790, after a bitter debate, the United States government decided to situate its capital on the banks of the Potomac River.
  - A. locate
  - B. elect
  - C. move
  - D. abolish

國立清華大學命題紙

甲、乙、丙組

98 學年度 台灣研究教師在職進修碩士學位班 入學考試

0403, 0503

科目 英文 科目代碼 0603 共 3 頁第 2 頁 \*請在【答案卷】內作答

4. A child learns how to think, feel, speak, and behave by growing up and participating in a social environment made up of older people.
- A. practicing
  - B. taking part
  - C. experiencing
  - D. educating
5. No pain, no gain.
- A. achievement
  - B. delight
  - C. honor
  - D. worry
6. The library has a cozy environment where one can read and contemplate.
- A. compare
  - B. concentrate
  - C. converse
  - D. think
7. Cheers, we have accomplished a great deal!
- A. finished
  - B. measured
  - C. read
  - D. composed
8. Around 1920 American drama was recognized as a major literary form, largely due to the influence of the playwright Eugene O'Neill.
- A. successful
  - B. depicted
  - C. acknowledged
  - D. welcomed

國立清華大學命題紙

98 學年度 台灣研究教師在職進修碩士學位班 入學考試

甲、乙、丙組

0403, 0503

科目 英文 科目代碼 0603 共 3 頁第 3 頁 \*請在【答案卷】內作答

9. Travelling could be very enjoyable if you have a right companion.

- A. tour plan
- B. compass
- C. itinerary
- D. fellow traveller

10. Most rental apartments are fully furnished.

- A. air conditioned
- B. equipped with furniture
- C. with reduced rent
- D. occupied

**Section II. Translation (60%):**

1. Translating the followings from English into Chinese. (30%)

- (1) The way infants and children interact with their parents and other adults varies from culture to culture.
- (2) People gave with the expectation of taking and took with the expectation of given.
- (3) "Beauty is in the weight," said a Nigerian woman in her 50's. To be called a 'slim princess' is an insult and nobody likes such a characterization.

2. Translating the followings from Chinese into English. (30%)

- (1) 台灣是一個美麗的島嶼、氣候溫和、物產豐富。
- (2) 問題很複雜，在我們還沒掌握足夠的證據前，我們不應該就認定他有罪。
- (3) 為了因應日益加深的全球化，台灣的各級學校都非常重視英語教學。